



# ÈSKE OU VLE YON MBTA CHARLIE CARD GRATIS CHAK MWA?

Vil Somerville te lanse twa pwogram pasaj transpò piblik gratis!



Pas M7 pou tout elèv nan Lekòl Piblik yo (Somerville Public School) (SPS) soti nan Klas 7yèm rive 12yèm ane. Tout elèv te resevwa yon pas M7 nan mwa Septanm lan nan lekòl la. Ou pa bezwen ranpli yon aplikasyon. Si ou gen nenpòt kesyon sou pas elèv ou a, konekte ak estaf biwo lekòl ou a.



Pase pou chak mwa pou paran ak gadyen elèv SPS ki pa gen anpil revni yo. Kontakte Lyezon Fanmi Lekòl la pou ou konnen si ou kalifye ak disponiblite.



500 pas chak mwa pou rezidan ki gen ti revni. Rezidan yo elijib si yo enskri nan yon pwogram patnè tankou SNAP, MassHealth, si yo enskri nan Head Start, oswa ou fè pati povrete federal la. Kontakte pwogram sa ki rele Community Action Agency of Somerville (CAAS) nan [caasomerville.org/transit-program](https://caasomerville.org/transit-program) pou aprann plis epi aplike.



Pou aprann plis de pwogram nan ak pwosis aplikasyon an, eskane kòd QR la oswa vizite [www.somervillema.gov/content/transit-benefits-program](http://www.somervillema.gov/content/transit-benefits-program)



Si ou bezwen asistans nan lang ou, kontakte SomerViva , Biwo pou Zafè Imigran (Office of Immigrant Affairs) nan [somervillema.gov/contactSomerViva](http://somervillema.gov/contactSomerViva) oswa rele 311 (617-666-3311).